

皇朝經世文五編



時務分類文編卷二十

都城官書局開設緣由

學會報館在西國已成習俗在中國則爲創見是以開辦之始動遭疑阻去年京師設立強學會於城南之孫公園爲諸京官講求時務之地已而改爲強學書局業已購置書器開刷報章旋於十二月間由御史楊崇伊奏請封禁已而言官多有上疏爭之者而御史胡孚宸一疏尤爲婉轉閩切奉 旨交譯署議奏旋覆奏請逕由官辦理正月十七日奉 上諭總理衙門奏新設官書局請派大臣管理一摺着孫家鼐管理欽此此蓋我 皇上至聖至明洞知時務一道非講習則不明非羣聚以講習則不能得其要領茲將都城傳抄總署覆奏一通照錄於後俾有志時事者得所觀覽焉

總理衙門謹 奏爲遵

旨議奏仰祈

聖鑒事光緒二十一年十二月二

十二日准軍機處鈔交御史胡孚宸奏書局有益人才請

飭籌議以裨時局

一摺軍機大臣面奉

諭旨着總理各國事務衙門議奏欽此欽遵到臣衙門

查原奏內稱京師近日設有強學書局經御史楊崇伊奏請封禁在

朝廷預

防流弊立意至爲深遠惟局中所儲藏講習者首在

列聖聖訓及各種政

書兼售同文館上海製造局所刻西學諸書繪印輿圖置備儀器意在流通祕要  
圖書考驗格致精蘊所需費用皆係捐資集股絕無迫索情事所刻章程倘無疵  
謬此次封禁不過防其流弊並非禁其向學倘能廣選才賢觀摩取善此日多一  
讀書之士卽他日多一報國之人收效似非淺鮮請旨飭下總署及禮

部各衙門悉心籌議官立書局選刻中西各種圖籍任人縱觀隨時購買並將總  
署所購洋報選譯印行以擴聞見或在海軍舊署開辦經理既善流弊自除庶於

國家作育人才挽回時局之本心不相刺謬等因臣等維國勢之強弱視乎  
人才人才之盛衰繫乎學校古者家塾黨序州序國學自諸侯以達王畿莫不建  
學大而德行道藝細而名物象數綜貫靡遺是以人才日盛近世學者往往避實  
鶩虛舍難就易視西人一技之長一能之擅或斥爲異學或詫爲新奇不知西人  
之學無不以算學爲蘊括西算之三角與中算之勾股理無異同周髀經曰圖出  
於方又曰方數爲典以方出圖言圖之不可御而馭之以方西人三角八綫之法  
實基於此餘若天學化學氣學光學電學重學礦學兵學法學聲學醫學文字製  
造等學皆見中國載籍試取管墨關列淮南諸書以類求之根原具在可知西學  
者中國固有之學西人踵而行之所謂禮失而求諸野耳泰西教育人才之道計

有三事曰學校曰新聞報館曰書籍館英法德俄各國學校之盛或二三萬所或六七萬所生徒率皆二三十萬人美國學校多至十七萬餘所生徒幾及千萬人學校費用自三四千萬至八千餘萬不等率由國家及生徒各出其半各國富強之基實本於是是庶政由人才而理人才由學術而成固有明效大驗該御史請將強學書局改歸官辦自係爲講求實學培養人才起見臣等公同商酌擬援照八旗官學之例建立官書局

欽派大臣一二員管理聘訂通曉中西學問之

洋人爲教習常川住局專司選譯書籍各國新報及指受各種西學並酌派司事譯官收掌書籍印售各國新報統由管理大臣總其成司事專司稽察所需經費由總理衙門於出使經費項下每月提撥銀一千兩以備購置圖籍儀器各國新聞紙及教習司事繙譯薪水等用核實散放年終由臣衙門奏銷毋庸招股集貲設不敷用再由臣衙門設法籌措如有慕義之士願捐鉅款或捐書籍准由司事

呈明管理大臣酌定核收至建設學舍地方或假官房或租民宅取足教習各官起居之地兼爲士大夫入觀羣書之所因地制宜妥籌布置該御史所請就海軍舊署開辦之處應毋庸議如蒙

俞允再由管理大臣詳定章程定期開設再

該書局現既奏明擇地另設其強學書局原屋應行文該地面官飭令屋主領回

以清界限所有臣等遵議緣由理合恭摺具陳伏乞

皇上聖鑒訓示遵行謹

奏

官書局奏開辦章程

奏爲請 旨事。光緒二十二年正月二十一日奉 上諭總理各國事務衙門奏新

設官書局請派大員管理一摺著派孫家鼐管理欽此 臣恭奉 諭旨朝夕籌思且

與原辦書局諸臣悉心酌度謹擬開辦章程分條臚列恭呈 御覽

一藏書籍擬設藏書院尊藏 列朝 聖訓 欽定諸書及各衙門現行則例各省

通志河漕鹽釐各項政書並請准其咨取儲存皮列其古今經史子集有關政學術

業者一切購置院中用備留心時事講求學問者入院借觀恢廣學識一刊書籍擬

設刊書處譯刻各國書籍舉凡律例公法商務農務製造測算之學及武備工程諸

書凡有益於國計民生與交涉事件者皆譯成中國文字廣爲流布一備儀器擬設

游藝院廣購化學電學光學諸新機礦質地質動物植物各異產分別部居逐門陳

列俾學者心摹手試攷驗研求了然於目曉然於心將來如製造船隻槍炮等事可

以別材質之良窳物價之低昂用法之利鈍不致受人蒙蔽一廣教肄擬設學堂一

所延精通中外文理者一人爲教習凡京官年力富強者子弟之姿性聰穎安詳端

正者如願學語言文字及製造諸法聽其酌出學資入館肄習一籌經費總理衙門原奏每月撥銀一千兩查戶中用款以延教習繙書籍爲大宗此外譯報及書手匠役人等工價伙食費亦不資每月千兩只供各項之用至於購買圖籍儀器等款尙無所出原辦零星招股過於冗碎自應遵照原奏概行停止其慕義樂輸捐助鉅款者善堂書院有例可循亦應查照原奏酌核收納現在事屬荊行需款數難預定惟有就現有經費次第興辦總以樽節爲充拓之基切戒濫費以收實濟一分職掌上年部院諸臣開設書局倉猝舉辦草定規模議事尙未畫一今擬將局諸物各分職掌庶心志專一可期日起有功所有在局辦事諸臣職名另單開呈 御覽一刊印信擬刻一木質關防文曰管理官書局大臣之關防凡向總理衙門領取經費及有行文字件卽以此爲憑信以上七條如蒙 俞允臣卽敬謹遵行卽從本日開辦臣竊惟同治初年總理衙門請設立同文館講求泰西諸國文字令翰詹部院各官一體入館習練維時議論紛紜人情疑阻風氣未開事因中止後雖經總理衙門設法招徠入館生徒畧有成就而讀書明理之人從事其中者絕少遂致中外間隔彼已不知倉猝應機動多舛誤近者倭人構釁創鉅痛深一二文人學士默參消息審知富強之端基乎學問講肄所積爰出人才砥礪奮興消除畛域期以洞中外之情形

保 國家於久大此與同治初年設立同文館之意實相表裏誠轉移風氣一大樞紐也。臣開辦初章事歸簡要未盡事務漸圖擴充其藏書刊書游藝學堂諸所。有稽查諸員考其課業綜理諸員總其綱維各期敬業樂羣尊賢尚齒善資羣議術集眾長庶幾成材者擴會通過半之思志學者得師友觀摩之益至局中用款惟延請繙譯鈔寫書籍典收文簿登記帳目及工匠製造之人發給薪水此外興辦局務翰詹科道部院諸臣皆出於誠懇之心忠勤之念但期創開風氣增廣見聞爲異日報効國家之用。臣亦鑒其初心一概不請獎叙不支薪資至印送各路電報只選擇有用者照原文鈔錄不加議論凡有關涉時政臧否人物者概不登載以符總理衙門原奏所有議立條款請 旨遵辦緣由謹繕摺具陳伏乞 皇上聖鑒訓示謹 奏

論報館有益於國事

視國之強弱則於其通塞而已血脈不通則病學術不通則陋道路不通故秦越之視肥瘠漠不相關言語不通故閩粵之與中原邈若異域惟國亦然上下不通故無宣德達情之效而舞文之吏因緣爲奸內外不通故無知己知彼之能而守舊之儒乃鼓其舌中國受侮數十年坐此焉耳

去塞求通厥道非一而報館其導端也無耳目無喉舌是曰廢疾今夫萬國並立猶

比鄰也齊州以內猶同室也比鄰之事而吾不知其乃同室所爲不相聞問則有耳目而無耳目上有所措置不能喻之民下有所苦患不能告之君則有喉舌而無喉舌其有助耳目喉舌之用而起天下之廢疾者則報館之爲也

報館於古有徵乎古者太師陳詩以觀民風飢者歌其食勞者歌其事使乘轡軒以采訪之鄉移於邑邑移於國國移於天子猶民報也公卿大夫掄揚上德論列政治皇華命使江漢紀勳斯干考室駟馬畜牧君以之告臣上以之告下猶官報也又如誦訓掌節方志以詔觀事掌道方應以詔辟忌以知地俗外史掌四方之志達書名於四方樞人掌誦王志道國之政事以巡天下之邦國而語之凡所以宣上德通下情者非徒紀述兼有職掌故人主可坐一室而知四海士夫可誦三百而知國政三代盛強罔不由此

西人之大報也議院之言論紀焉國用之會計紀焉人數之生死紀焉地理之險要紀焉民業之盈絀紀焉學會之程課紀焉物產之品目紀焉鄰國之舉動紀焉兵力之增減紀焉律法之改變紀焉格致之新理紀焉器藝之新製紀焉其分報也言政務者可閱官報言地理者可閱地學報言兵學者可閱水陸軍報言農務者可閱農學報言商政者可閱商會報言醫學者可閱醫報言工務者可閱工程報言格致者

可閱各種天算聲光化電專門名家之報有一學卽有一報其某學得一新義卽某報多一新聞體繁者證以圖事蹟者列爲表朝登一紙夕布萬邦是故任事者無闕隔蒙昧之憂言學者得觀善濯磨之益猶恐文義太賾不能盡人而解故有婦女報有孩孺報其出報也或季報或月報或半月報或旬報或七日報或五日報或三日報或兩日報或每日報或半日報國家之保護報館如鳥鬻子士民之嗜閱報章如蛾蚋羶閱報愈多者其人愈智報館愈多者其國愈強曰惟通之故

其益於國事如此故懷才抱德之士有昨爲主筆而今作執政者亦有朝罷樞府而夕進報館者其主張國是每與政府通聲氣如俄土之爭戰德奧意之聯盟五洲之人莫不仰首企足以觀泰晤士之議論文甫脫稿電已飛馳其重之又如此然而英國德國日本國或於報館有譏謗之律有懲罰之條則又何也記載瑣故采訪異聞非齊東之野言卽秘辛之雜事閉門而造信口以談無補時艱徒傷風化其弊一也軍事敵情記載不實僅憑市虎之口罔懲夕雜之嫌甚乃揣摩衆情臆造詭說海外已成劫燼紙上猶登捷書焚惑聽聞貽誤大局其弊二也臧否人物論列近事毀譽憑其恩怨筆舌甚於刀兵或颺頌權貴爲曳裾之階梯或指斥富豪作苞苴之左券行同無賴義乖祥言其弊三也操觚發論匪有本原蹈襲陳言勦撮塗說或乃才盡

爲憂敷衍塞責討論軼聞紀述游覽義無足取言之無文其弊四也或有譯錄稍廣  
言論足觀刪汰穢蕪頗知體要而借闢宗風不出鄭志雖有斷章取義之益未免歌  
詩不類之憾其弊五也具此諸端斯義遂狃遂使海內一二自好之士反視報館爲  
蟲賊日報章爲詆言古義不行良法致敝嗚呼不其恫歎

今設報於中國而欲復西人之大觀其勢則不能也西國議院議定一事布之於衆  
令報館人入院珥筆而錄之中國則諱莫如深樞府舉動真相不知無論外人也西  
國人數物產民業商冊日有記注展卷粲然錄副印報與衆共悉中國則夫家六畜  
未有專司州縣親民於其所轄民物產業末田周知無論朝廷也西人格致製造專  
門之業官立學校士立學會講求觀摩新法日出故亟登報章先覩爲快中國則稍  
講此學之人已如鳳毛麟角安有專精其業神明其法而出新製也坐此數故則西  
報之長皆非吾之所能有也然則報之例當如何曰廣譯五洲近事則閱者知全地  
大局與其強盛弱亡之故而不至夜郎自大坐胥井以讓天地矣詳錄各省新政則  
閱者知新法之實有利益及任事人之艱難經畫與其宗旨所在而阻撓者或希矣  
博搜交涉要案則閱者知國體不立受人嫚辱律法不講爲人愚弄可以奮厲新學  
思洗前恥矣旁載政治學藝要書則閱者知一切實學源流門徑與其日新月異之

明報館之類  
迹而不至抱八股八韻考據詞章之學枵然而自大矣準此行之待以歲月風氣漸開百廢漸舉國體漸立人才漸出十年以後而報館之規模亦可以漸備矣嗟夫中國邸報興於西報未行以前然歷數百年未一推廣商岸肇闢踵事滋多勸百諷一裨補蓋寡橫流益急晦盲依然喉舌不通病及心腹雖蝨蝨之力無取負山而精禽之心未忘填海上循不非大夫之義下附庶人市諫之條私懷救火弗趨之愚迫爲大聲疾呼之舉見知見罪悉憑當途若聽者不亮目爲誹言摧萌拉蘖其何有焉或亦同舟共艱念厥孤憤提倡保護以成區區則顧亭林所謂天下興亡匹夫之賤與有責焉已耳

報館

天生民而立之君君者羣也所以爲民也然而分隔勢聯堂高廉遠古人於是有諫鼓謗木之制有采風問俗之官惟恐下情不得上聞上澤不能下究所以防壅蔽而恤痼瘵者如此其汲汲也秦以武功吞併六國變封建而爲郡縣舞文法以馭臣民燔棄詩書愚我黔首偶語者棄市腹誅者有誅暴戾恣睢及二世而土崩瓦解後世人主沿襲餘波雖苛政漸除而輿情終抑唐宋以下給諫侍御言路亦有專官然而風影傳聞結援樹黨閭閻之疾苦安得遽登臺省之章疏也況乎忌諱猥多刑戮不免所謂言者無罪聞者足戒昔有其語今無其事蓋暴秦之爲禍烈矣本朝

聖神相繼愛民納諫不罪言官顧廊廟雖高不諱之風草野尙有難通之隱積重之勢未易遽回也泰西報館之設其國初亦禁之後見其公是公非實足達君民之隔閼遂聽其開設以廣見聞迄今數十年風氣日開功效日著製一精器登報以速流傳而工作興矣立一公司入報以招貿易而商途開矣與國之政令朝夕可通而敵情得矣刑司之讞辭纖毫必具而公道彰矣耳目所經聰明益濬至於探一新地行一新政見一新理得一新聞皆可與天下之人同參共證所謂不出戶庭而周知天下之事者非報館無由也比年各省水旱偏災重賴日報風行有以感發善心集捐鉅欸明效大驗已如斯矣惟各國報館雖多均其國人自設法國並派員查閱以示限制中國於己民則禁之於他國則聽之偶肇兵端難免不曲直混淆熒惑視聽甚非所以尊國體而絕亂原也似宜曉諭民間准其自設資本不足官助其成偶值開聲之時必派專員稽察主筆者公明諒直三年無過地方官吏據實保薦予以出身其或顛倒是非不知自愛亦宜檄令易人一切均仿泰西報館章程辦理至西人報館宜與各使妥議毋許再出華字報章否則按月繳捐仍須派人查閱此事不載通商之約本屬中國自主之權各國當亦無詞以拒也論者輒以前此日報鄙夷中國痛絕其事並深惡其人而不知桀犬吠堯各爲其主國之利器不可假人今報紙之流行廣矣華人知日報之益者多矣一轉移間則諸利皆興而諸弊皆去集思益廣四民之智識宏開彈見博聞萬里之形聲不隔高掌遠蹠明目達聰修益地之圖補職方之志此亦大一統之先聲嚆矢也而顧可忽視

乎哉

### 觀泰晤士報館記

國民新報主筆某君云。余携英國駐日本公使文書。詣泰晤士報館。嘗嘗其實情矣。該館總理弟華兒打氏。爲印行局長。氏示余曰。距今百十年前。所刊泰晤士報第一號。乃同氏曾祖父發行之物。氏告余以開印各般論說。更薦一曉暢報事者。爲余詳言。植字植板鑄字紙式鉛式器械補繕製作校正印刷發行等法。且逐一仔細覽觀焉。如植字器械精巧簡便。雖拙手技者。容易辦事。印刷器械購置兩個。一是故總理華兒打氏所發明。屬輪轉機。一點鐘能刷印一萬三千張。一爲美國何抹公司所製。一次能印刷六十四頁。植字者多用壯年。植板者多用幼年。合館員四百二十人。問在館中從事報務者幾何年。曰三十五年於茲。今已六十五歲。余乃重問曰。君能知使泰晤士報重於天下之的令氏乎。老館人喟然曰。固知之。彼真傑士也。然今則亡矣。越日余更詢以撰述之事。曰。尙有服報館務五十年者焉。三十五年故不足爲珍也。嗚呼。余知之矣。泰晤士報館所以隆盛。而見重於天下者。豈爲如斯乎。雖然。觀該館印刷工人。其執事實情。不甚推服。若論彼慧敏巧捷。則日本技工。洵駕其上。唯在喧雜紛擾之間。冷然沈然。各服其業。蒸汽機關及滑車槌擊擗擦之響。聽焉不聞其聲。操

斯業者如坐深山幽谷之裏是豈該館人之美風乎抑亦英國工人之美風也噫彼  
克龍尾兒尾兒通之徒此二人皆英國素有名望者故論及之雖年湮代遠乎抑其血滴猶分流於工

人血管中也

鄂督張飭行全省官銷時務報札

爲札飭事照得新報一項有裨時政有裨學術爲留心經世者必不可少之編百餘  
年來泰西各國推廣不遺餘力如英之泰晤士報法之勒當報德之科隆尼司報其  
尤著者也每日所出各數十萬張其他各地有各地之報各業有各業之報各學有  
各學之報英國報館幾二千所可謂盛矣二十年來中國亦漸通行但其始皆出自  
洋商牟利故于事之是非虛實不免失真且所錄多齊語郢說無關宏遠宜爲士大  
夫所不屑道比來內外臣工頗有奏請設立報館者本月准總理衙門咨行議准  
刑部侍郎李條陳摺內亦有選譯西報一條奉旨允准可見報館有益大局實  
非淺鮮查上海新設時務報館每一旬出報一本本部堂披閱之下具見該報識見正  
大議論切要足以增廣見聞激發志氣凡所采錄皆係有關宏綱無取瑣聞所采外  
洋各報皆係就本文譯出不比坊間各報訛傳臆造且係中國紳官主持不假外人  
實爲中國創始第一種有益之報湖北地據上游交涉日繁他日又爲築造鐵路所

自始。凡在官員士庶。于時務一門。固不乏留心探討之人。第恐聞見稍隘。欲擴末由。則時務報裨益實多。現已飭知時務報館。所有湖北全省文武大小各衙門。文職至各州縣各學止。武職至實缺都司止。每衙門俱行按期寄送一本。各局各書院各學堂。分別多寡分送。共計二百八十八分。每分每月三本。每分每年報價照該報館章程。先期兌付之價。計銀元四元。總計每年報價一千一百五十二元。本年以半年計算。應付銀元五百七十六元。自應即日付給。飭令速寄。以後按年於正月初預付。統由善後局在於間款項下。彙總支發。即交漢口電報局轉寄上海該報館。收取具收據存查。無庸向各衙門及各局書院學堂收取報費。以期簡速。應自該報館開館第一次所出之報第一冊起。概行印送足數。至如何寄送報本。由該報館自行設法。毋庸官爲經理。合行札飭。札到該局。即便遵照辦理。具報毋違。

論商務報緣起之故

衢州詹 撰撰

方今中國之所握要以圖者。豈有他哉。不外乎富強而已矣。人第知立國之道。莫要乎自強。而不知自強之基。莫先乎富國。夫觀其朝則頭會箕歛。而爲補直行其野。則鬻竄媮生。而亡積聚。加以虎狼之鄰。伺於外。蠱賊之民。訂於內。則雖才如管樂。智如孫吳。勇如賁育。辯如蘇張。而亦必從而束手。從而寒心。是故輕重九府之書。成而齊威以霸。務財訓農之政。舉而衛文以興。自古未有不務富其國而遽能自強者也。故

中國而不欲自強也則已中國而亟欲自強乎其要必自富國始

富國之道有二曰導源曰節流導源爲要而節流次之所謂源者何在曰商務而已矣夫我中國非無商也不知所以爲商也無學以教商則商民拙無會以聯商則商情睽無帑以助商則商志惰無兵以護商則商途梗無政以令商則商道乖不甯惟是又從而卑之抑之迫促而箝制之苛虐而戕削之噫抑何待商之薄而責商之厚哉夫烏知歐洲諸邦與夫目前之日本皆恃有商務以爲始基而始日臻乎強盛哉苟能導其源而節其流胥天下而達於商務治國其如運於掌乎

然而富國者商也而不僅商也智叔巧述以應夫商之求者則有工耕九餘三以給夫商之食者則有農農而食之工而成之商而通之三者舍一而不可不能善其事利其器則求之者亟應之者緩有工如無工也不能物土宜盡地力則食之者衆生之者寡有農如無農也無工無農而商何以立中國自農家者流絕而樹藝播種之法失其傳考工之記亡而飭材成器之官曠其職故目二千餘年以來民皆鈍其智蔽其聰舉凡農工商三者皆聽民之自爲盈虛消長於其間而不之問洎乎中外通商大開海禁見聞所逮耳目一新然後進而驗其所以然之故而後知各國之所以自強者在商務又不知其製造何以若斯之巧也繼而始悉其所專精者在工務又不知其物產何以若斯之饒也繼乃始悟其所致力者在農務於是乎中國環視而起思爲亦步亦趨之計而擇焉不精語焉不詳雖通商條約載有利益均霑之語而中國則僅蒙其害未享其利第見爲損不見爲益坐使他國之人攘吾之財莫知紀極明知利權之外溢

而無術以挽回之然則至今日而始談商務而并計及乎農工之務是猶見兔而顧大亡羊而補牢也不亦晚乎然而至今日而亟談商務而并不忽乎農工之務是則尙能顧大尙能補牢雖晚而猶未晚也

聞嘗竊計乎中國之大局而惕然懼也中國自咸豐八年與英法俄美四國在上海議定通商換約而後合計通商之埠凡七省又在長江增設三口自中東和議既成又增安慶沙市杭州蘇州等通商馬頭于是各省要埠皆爲洋商所據而中國無自占之商埠矣英於當時條約又載有準其持昭往內地商游歷通商悉聽其便一款于是有自赴各省山鄉市鎮採辦貨物爲有司所不能禁者加以許雇內地船隻販運往來是則舟車所至皆可施其飲羊登龍之計利之所在恣其挾注而華商貿易之途隘矣四國換約而後小國效尤者踵至如葡萄牙意大利之屬則此王會之圖所不載職方之紀所未詳者均闖入內地收我利權而漏卮之入於外洋者巨矣四國換約而後俄羅斯乃割黑龍江以北之地五千里以罷兵其中五金煤鐵之礦不可勝計而北陸之利半入於俄矣自洋藥入內地銷售至十餘萬箱之多爲值以萬萬計而氓庶之脂膏竭矣米穀豆石銅錢向例不準出口自長江各口許英人設埠一切弛禁以至米穀翔貴民食維艱於是乎人無隔宿之儲戶有罄懸之歎矣錢禁既弛錢皆抽載出洋以藥水提取金銀仍以銅鉛轉售中國至使比年以來制錢奇絀私鑄滋多而國家之圖法壞矣洋人以貨易銀歸國其貨之購自華商者皆以大小銀元銀元中雜以銅質刻雖自行鼓鑄而前此所耗已多是中國之銀根短矣銷礦白鉛軍械等向例不準入口自弛禁後皆明目張膽列肆分銷甚至鎗礮船隻悉購自外國各